

June 29, 1949

Untitled report on smuggling Jews out of Syria

Citation:

"Untitled report on smuggling Jews out of Syria", June 29, 1949, Wilson Center Digital Archive, Emir Farid Chehab Collection, GB165-0384, Box 1, File 184/1, Middle East Centre Archive, St Antony's College, Oxford.

<https://wilson-center.drivingcreative.com/document/119862>

Summary:

A report mentions Israeli instructions to smuggle Jewish youths out of Syria and other Arab countries.

Credits:

This document was made possible with support from Youmna and Tony Asseily

Original Language:

Arabic

Contents:

Original Scan

Translation - English

بیت المقدس ۱۸۴۹

رقم ۱۵۶ اثر تَقْدِیْمِیَّة

تألیف ایهود تَهْرِیبِ اَهُونِم

مَـسُورِیَا

وَقَدْ عَلِمْتُ مَهْجَاكَ فَزَكَاةً

اِبْتِغَاءً لِّلْعَارِضِ مَدْرَسَتِی

تَهْرِیبِ اَلنَّبِیِّ اَلنَّوْبِیِّ

اِیْهُودِ اَلذَّیْ تَتَرَوُحَ اِرْعَامِی

بِیْنِ ۱۸۵۱ و ۱۸۵۲

الحكومة الروسية عليه اصبحت

الامة على ضيقه لقاء تهر

كل تحتها صهيونية ولا

هذه الاموال تدفع عندهم

حتى - المظلة وذكرا

المبالغ كبيرة تدفع عندهم

(الطلب اوصى للدول) في

بيروت .

ويقول جاك قرانكو انه قرأ

تهريب الرباه اليهوديه

سوريا وفيه ايود العربيه

سيفيه صفاها اعترفته

من امور طه التاثير الربيه

بدر فركه من قبل السلطان

التي يده نام عرفت في اللويه

عمل اكد وريب صفا ونام
رطل

كتاب القوم العوس

وهو كتاب السير والوفاء

وعندها يعرضه ال فابعد

تا لهم في تهريبه اليه والى

قلبية

1/184

Beirut, Jun 29, 1949

Number 154/ I mentioned in a previous report the activities of the Jews in smuggling their brothers out of Syria.

I found out from Jack Franco that the instruction coming from Israel indicate the smuggling of young Jewish youth between the ages of 15-28 and that [page 2] the Israeli government has recommended payment of 20 Palestinian Lira for every one of those. These payments are made through the town elders and if the amount is large, they are made through the International Red Cross in Beirut.

[page 3]

Jack Franco also says that this decision to smuggle young Jews from Syria and from Arab countries will be executed for sure even if there were obstacles in the way. The recent activity of the Lebanese authorities is the result of intensified patrols along the borders and targeting [page 4] the Syrian National Party. This arrangement will be removed soon once they resume activity to smuggle Jews to Palestine.